

Contents

Alfred Owen Aldridge: A Profile	
MELVIN J. FRIEDMAN	
Acknowledgments	
Introduction	
FRANÇOIS JOST	13

Part 1. Aesthetics and Rationality: Literary History and Criticism

Between Scylla and Charybdis: Quality Judgment in Comparative Literature	
HENRY H. H. REMAK	21
Two Assumptions: A Rapprochement of Chinese-Western Literary Ideas	
HEH-HSIANG YUAN	34
On German <i>Geistesgeschichte</i> and Its Impact on Comparative Literature	
JOSEPH STRELKA	44
Theoretical Assumptions of Interartifactuality	
ANNA BALAKIAN	53
From Time Lost to Time Regained: Thoughts on Literary History	
EVA KUSHNER	66
The New Nihilism in Literary Studies	
RENÉ WELLEK	77

Part 2. The Metamorphosis of the Arts: Genres and Meanings

A Few Words about <i>Natsu Gusa Ya</i>	
ETIEMBLE	89
Trials and Tribulations of a <i>Tristan</i> Translator: The Case of Andrew Porter	
ULRICH WEISSTEIN	104
Tragedy into Opera: <i>Phèdre</i> and <i>Hippolyte et Aricie</i>	
EDITH KERN	122

Contents

Faust and Romantic Tragedy ROCCO MONTANO	134
Enchō's <i>Kaidan Botan Dōrō</i> : Sources and Analogies AKIYAMA MASAYUKI	145
Ortega y Gasset's Earliest Reception in the United States FRANCO MEREGALLI	154
Framing the Landscape (in Prose) ENZO CARAMASCHI	159
Rauschenberg's Infernal Commentary JEAN-PIERRE BARRICELLI	178
 <i>Part 3. Aesthetics and Life: Literature, Society, and Politics</i>	
Diderot and Penal Law: Objections to Beccaria ROLAND MORTIER	203
Literature and Ideology in the Republic of Letters ADRIAN MARINO	214
Biography and Modern Japanese Literature: Ishikawa Takuboku IWAKI YUKINORI	225
"Comparative Reception": A New Approach to "Rezeptionsästhetik" CLAUDE DE GRÈVE	233
Anticipations of Rousseau in the Philosophic Poetry of His Countryman Albrecht von Haller GERALD GILLESPIE	241
Literature Related to the Atomic Bomb: From Hiroshima to the End of the World JOHN T. DORSEY	252
The Sun and the Self: Notes on Some Responses to Exile CLAUDIO GUILLÉN	261
Notes on Contributors	283
Index	287